

IT-TIELET SEZZJONI — APPELLI INFERJURI

9 ta' Mejju, 1951,

Imballef :

L-Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, LL.D.

Giuseppe Debono et. versus Vincenza Attard et.

**Lokazzjoni — Kiri Successivi ta' l-Istess Fond
ill Persuni Diversi — Bwona Fede.**

Fil-każ ta' żewġ lokazzjonijiet suċċessivi ta' l-istess post għandha tipprevoli l-ewwel lokazzjoni, jekk ebda wieħed mill-kondukturi ma ikun gie immessa fil-godiment tal-post; imma jekk it-tieni konduktur ikun gie ammess fil-godiment in bwona fede, allura t-tieni lokazzjoni għandha tipprevalixxi għall-ewwel waħda.

Il-bwona fede li hija rikjesta b'leż tipprevali t-tieni lokazzjoni hija dik tal-mument ta' l-immissjoni fil-godiment, u mhix biżżejjed dik tal-mument tal-kuntrattazzjoni tal-kirja.

L-okkupazzjoni tal-fond ma hemmx bżonn li ssir personalment mill-konduktur, imma tista' ssir anki per mezz ta' l-adaż iskor.

Il-Qorti, — Fuq it-talba ta' l-atturi quddiem il-Qorti Civili ta' l-Magistrati tal-Pulizija Gudizzjarja ta' Malta b'leż tigi annullata l-lokazzjoni tal-fond 1, Sqag numru 4, Barrack Street, Hal Qormi, magħmula mill-konvenuta Vincenza Attard lill-konvenut Francesco Debono b' vjolazzjoni tad-drittijiet ta' l-atturi fuq l-istess fond, stante li dan il-fond kien gie regolament mikri lilhom mill-konvenuta Vincenza Attard bil-ke' a ta' £5 fis-sena, prevja kundanna tal-konvenut Francesco Debono b'leż jiżgombra l-fond fi żmien li jiġi lillu prefiss minn dina l-Qorti; bl-ispejjeż;

Ra' is-sentenza fas-16 ta' Marzu 1951, tal-Qorti Civili tal-Magistrati tal-Pulizija Gudizzjarja ta' Malta, li biha dik l-Qorti laqgħet it-talba ta' l-atturi u kkundannat il-konvenut Debono b'leż jiżgombra fi żmien xahar, bl-ispejjeż bejn l-konvenuti nofs kull wieħed; billi kkunsidrat;

Illi l-konvenuti jinnegaw illi l-post kien gie mikri lill-attur;

Illi l-attriċi, korroborata minn oħtha, xehdet illi.....;

Illi minn dan jirriżulta illi l-konvenuta kriet dana l-post lill-attriċi..... Il-fatt imbagħad illi l-konvenuta ma hix unika proprjetarja tal-post, imma komproprjetarja, ma jbiddeix il-pożizzjoni ġuridika, sija għaliex il-konvenuta kienet dejjem tiġbor il-kera tal-post hija u tagħmel riċevuti għannom tagħha, u sija għaliex l-art. 1616 tal-Kodiċi Civili jiddisponi illi l-kirja magħmula minn wieħed mill-kompossessuri, anki mingħajr il-kunsens ta' l-oħrajn, hija valida, iżda tista' tiġi annullata a domanda tal-kompossessuri l-oħra, purkè jidher dan l-annullament fi żmien xahrejn li jkun jafu bil-lokazzjoni. Għalhekk, sakemm ma jkunx hemm pronunzja ta' annullament, din il-lokazzjoni tkun valida;

Illi irriżulta li in segwita ta' dina l-lokazzjoni Saveria Attard, oħra mill-komproprjetarji, kriet l-istess post lill-konvenut l-ieħor Debono;

Illi, stante n-natura personali tal-lokazzjoni, id-dottrina prevalenti segwita mill-ġurisprudenza tagħna hija *fi-sens* illi fil-każ ta' żewġ lokazzjonijiet suċċessivi ta' l-istess post għandha tipprevalixxi l-ewwel waħda, jekk ebda mill-konduċturi ma jkun ġe immess fil-godiment tal-fond; imma jekk it-tieni konduċtur ikun ġe immess fil-godiment "in buona fede", allura t-tieni lokazzjoni għandha tipprevali għall-ewwel (ara sentenzi tal-Qorti ta' l-Appel 22 ta' Frar 1860 "*Peralta vs. Camenzuli*", 1 ta' Frar 1901 "*Zahra vs. Falzon*";-15 ta' Novembru 1907 "*Custo vs. Magri*", 2 ta' Ġunju 1922 "*Micallef vs. Doublesin*", u Prim'Awla 15 ta' Mejju 1896 "*Saint John vs. Hyzler*", 16 ta' Ottubru 1908 "*Farrugia vs. Zammit*", 23 ta' Ġunju 1926 "*Borg vs. Ebejer*", 1 ta' Ġunju 1935 "*Xuerch vs. Micallef*";

Illi fil-każ in eżami jirriżulta illi l-konvenut Debono ma kienx in bwona fede meta immetta ruħu fil-pussess tal-fond. Infatti mill-mod k'f saret l-operazzjoni.....;

Illi inoltre, anki jekk jista' jkun hemm xi dubju, li fil-fatt ma hemmx, illi l-konvenut kien in bwona fede meta kkuntratta l-lokazzjoni, żgur li ma kienx meta ġe immess fil-godiment tal-post, għaliex huwa stess xehed li qabe' ma daħal fil-post kien jaf li l-attriċi kienet tippretendi li kriet il-post; u dak li huwa rikjest biex tipprevalixxi l-tieni lokazzjo-

ni fuq l-ewwel hija l-bwona fede fil-mument ta' l-immissjoni fil-godiment. Infatti kważi t-totalità tas-sentenz fuq citati jsemmu 'l-immissjoni fil-godiment in bwona fede'. U dan huwa logiku, għaliex ir-raguni li f'każ simili tipprevalixxi l-lokazzjoni posterjuri hija li, billi l-ewwel inkwilin ma għandux azzjoni reali fuq il-post, allura t-tieni inkwilin jista' jirrespingi l-pretensjoni tiegħu bl-eċċezzjoni illi l-pussess in bwona fede tal-mobili (bħal ma huwa d-dritt tal-godiment b'lokazzjoni) jekwivali għal titolu;

Illi barra minn dan, fil-każ speċifiku, anki l-attriċi tinsab fil-pussess tal-fond, u kienet tinsab minn qabel il-konvenut. Infatti l-preża ta' pussess ma hemmx bżonn li ssir personalment mill-konduktur, imma una volta li l-attriċi riedet il-post għall-okkupazzjoni ta' hutha, u dawn kienu u baqghu fil-post, jidderiva illi l-attriċi kienet qiegħda tippossjedi l-post u kienet għet immessa fil-godiment tiegħu permezz ta' l-okkupazzjoni ta' dawn hutha. Tant hu hekk illi l-konvenut, biex jidhol fil-post, kellu jtrikorri għall-Pulizija għax kien okkupa minn hut l-attriċi (ara dokument 'A');

Illi għalhekk l-azzjoni ta' l-atturi hija fondata;

Rat in-noti ta' l-appell tal-konvenut, li appellaw mis-sentenza fuq imsemmija tas-16 ta' Marzu 1951 tal-Qorti Ċivili tal-Maġistrati tal-Pulizija Gudiżzarja ta' Malta;

Rat iċ-ċitazzjonijiet rispettivi ta' l-appellanti, li talbu r-revoka tas-sentenza appellata u l-liberazzjoni mid-domandi ta' l-atturi, bl-ispejjeż;

Rat l-attijiet kollha tal-kawża u semgħet l-avukat;

Billi l-Qorti taqbel mar-ragunijiet migjuba fis-sentenza appellata mill-Ewwel Qorti favur it-talba ta' l-atturi, u għalhekk ma tistax titbiegħed mill-konklużjonijiet li għalhom waslet l-Ewwel Qorti;

Għal dawnha r-ragunijiet, wara li tħaddan il-motivi migjuba mill-Ewwel Qorti, il-Qorti t'ċhad l-appell tal-konvenuti u tikkonferma s-sentenza appellata; bl-ispejjeż bejn iż-żewġ appellanti f'ishma ndaqs; iżda tordna li x-xahar mogħti lill-konvenut Debono għall-iżgumbrament iibda jgħaddi mill-lum.